

**PRECIOS DE SUSCRICIÓN**  
Lugo, un mes, 100 ptas.  
Fuera, un trimestre, 300 ptas.  
Idem, un año, 600 ptas.  
Ultramar y extranjero, 900 ptas.

**En Atenas**  
El diario periódico griego publica todos los días en esta capital, es...  
**EL PROGRESO** 30 ptas.

**Periodicos de Lugo**  
Periodicos de Lugo se publican en la capital, en la provincia, en el interior y en el exterior.

**DIRECTOR:** D. JOSE GAYOSO CASTRO

## Para octubre

Ya estamos, lectores, dentro del otoño, declinante del año, frente a los meses tristes del invierno, ingrato. Bien pudieran dedicar al otoño que comienza un humor formado con las ramplonas vulgaridades de los prosistas cursis; pero, exige la actualidad que hablamos de otro orden de asuntos, de esos asuntos que precisamente en el otoño, habrán de entretenernos ociosos y habrán de motivar los comentarios y excitar nuestra curiosidad en las tertulias.

La política nos reserva para el otoño próximo, grandes sorpresas. Décimos sorpresas, en cuanto pueden producirse las soluciones de un problema cuya génesis es bien conocida, cuyos datos están al alcance de muchos, cuyo planteamiento se hace en términos sencillísimos y cuyo término y resultado definitivo no es difícil adivinar, por mucho que las cosas cambien de cauce y, por mucha violencia que se ejerza en la lógica trazación de hechos causas y hechos consecutivos.

Sorpresa, si, pero sorpresa relativa, producirán los acontecimientos que sobrevengan en octubre, sorpresa en detalles en aspectos secundarios del problema; pero no en la orientación de la política que haya de informar en lo sucesivo los actos del Gobierno, que para tal época haya de sustituir al ministerio actual.

Este es de tal manera evidente, que nadie duda de ello, y dudará menos a medida que los acontecimientos vayan despejando las pequeñas incógnitas que todavía envuelven en el misterio ciertas actitudes, y ensombrecen ciertos aspectos del conflicto político.

Por lo demás, no es preciso que se consulte a los oráculos. Los misterios se desvanecen por sí mismos y las mismas circunstancias van definiendo las soluciones parciales e imponiendo los resultados definitivos.

## EL ASUNTO DEL DÍA

## Sobre una protesta

CALVINO se ha visto sorprendido ayer ante una protesta, que algunos respetables industriales lucenses han publicado en *El Regional*, nuestro apreciable colega. Biles no se ha puesto de acuerdo con lo que dice el articulo.

No precisaban los inspiradores de la protesta acudir a otro periódico, buscar otro redactor que interpretase sus deseos: CALVINO, defensor entusiasta de Lugo, y por ende de su comercio, centro en torno del cual se desenvuelve la vida toda de nuestra ciudad, no pondría obstáculo alguno, más bien, se brindaría gustosamente a exteriorizar cuantas protestas intentasen formular los industriales lucenses. En esta ocasión lo haría así también. De esta vez, diríamos quienes creyeron ver en nuestro artículo «DINERO PARA LAS FIESTAS» molestas expresiones para el comercio local, que al no serlo lo escrito, ni ahora al leerlo detenidamente, movidos a ello por la protesta publicada, vemos, ni deducimos, ni adivinamos conceptos ofensivos para los respetabilísimos intereses de la industria lucense. Queremos decir más: en conjunto, el modesto artículo es, en suerte, carente de mala intención alguna; suposiciones, como tienen que serlo todos los nuestros, ligero, si, como exigen las circunstancias en que hace todo suento periodístico; ingenioso, sinceramente ingenio, no quiso llegar a más, que atentar al comercio, nunca a censurar sus procederes, ni menos a condonar su actividad.

Conste así. Y al pedir CALVINO que se disculpen sus frases trazadas al correr de la pluma como en la vida periodística tienen que trazarlas reitera sus ofrecimientos de interpretar fiel, a esa importante y respectable parte del pueblo que le honra sin duda alguna: el Comercio.

GALVINO

## De la INSTRUCCIÓN pública

Se halla vacante, para su provisión interina, la escuela nacional de minas de Canaria.

Procedente del Instituto de Lugo se ha recibido en la Universidad de Santiago el expediente para el título de Bachiller a favor de D. Domingo Romay García y D. Heriberto González Franco.

Idem idem de la Escuela de Veterinaria de

# EL PROGRESO

DIARIO POLÍTICO Y DE INFORMACIÓN

LUGO: Domingo 21 de Setiembre de 1913

**ADVERTENCIAS**  
Anuncios y reclamos a precios convencionales.  
La correspondencia al administrador.  
No se devuelven los originales.  
Redacción, Administración e Imprenta  
de **EL PROGRESO**.

**CALLE DE MANUEL BÉCERRA, NÚM. 4.**

**Administrador: D. ANGEL GARCÍA Y GARCÍA**

UN CUENTO

## La hija de la patrona

Yo he tenido un pájaro, y mi casa era una jaula de risas y gozos.

Ayer se me casó mi pajarillo, que era una gloria de muchacha del pico alegre, cantador, de alma de risa y de ternura. Era una gloria de muchacha el pajarillo que ayer se me casó y que ya no está a mi lado, iluminando con su luz de ingenuidad la tristeza de mi casa de huéspedes, que en fuerza de ser jaula se ha convertido en cárcel.

Y hoy la pañaza hinchada y gorda de la patrona me ha parecido insultante, y por primera vez no me he reido de la cara del hipopótamo del patrón de este patrón feo y abultado, que se dejó pegar por su mujer, la de la pañaza, hinchada y gorda.

Y mal comido y peor horrado me he metido en mi cuarto y me he tumulado en mi cama, que tiene dos colchones, uno de paja, bueno, y otro de lana, malo. Y he venido en el acuerdo de que es una indecente casa de huéspedes ésta, en la que son mejores los colchones de paja que los de lana y en la que un pajarillo canoro y alagro se casa y se marcha con su marido.

Sobre la cama me he fumado nueve cigarrillos de una cajetilla de 50 céntimos. He llenado la alcoba de humo, se me ha irritado la garganta horriblemente, y he empezado a toser con ahínco, con todas mis fuerzas, como si tuviera desejo de hacer una afirmación de mi voluntad y de mi energía tosiendo.

El vozarrón de mi patrona se ha dejado oír en seguida, repercutiendo en las paredes, huecos rudo, grave.

—Está usted malo, D. Evelín.

D. Evelín, que soy yo en diminutivo, no quiere contestar.

—¿Qué está usted malo, D. Evelín?

—Y después del «don Evelín» han sonado, rotundos, vigorosos, dos puñetazos sobre la puerta de mi alcoba.

—Vaya usted a paseo! No estoy malo, no, Vaya usted a...

Se han alejado por el pasillo oscilando temblequeantes por el peso de la barriga los pasos de mi patrona. Me oido un musito ronco. Despues, allá en el comedor ha crujido una silla bajo la carne tofa y flácida de mi patrona, que se ha sentado.

—Dona Lorenza, ha venido ya el cartero?

—pregunta la voz meliflua de un jovencito de Gaucín que estudia en los ratos perdidos la carrera de Farmacia.

—Ahora mismo sube la escalera, D. Bernardo.

—Y ha sonado un campanillazo brutal, y antes de que abran la puerta una voz áspera ha gritado cantando:

—El cartero...

Dona Lorenza ha abierto la puerta, y la misma voz áspera ha gritado detonante y molesta:

—Don Bernardo López, D. Bernardo López y D. Bernardo López es el nombre de mi patrona.

Yo qué no esperaba cartas de nadie, he sentido tristeza porque D. Bernardo López ha tenido tres cartas y yo no tengo ninguna.

Si ha marchado el cartero, D. Bernardo López se ha encerrado a leer sus tres cartas;

la patrona ha vuelto a sentarse en la súrdida silla del comedor, y de nuevo se ha reanudado el silencio, ese monotonio silencio de las casas de huéspedes.

En mi cuarto un despertador viejo suena tres veces. Después continúa latiendo como un corazón.

Pienso yo en que he tenido un pájaro y que mi casa era una jaula de risas y gozos.

Y en ese afán de nuestra alma de avivarse lo porvenir, he imaginado que la vida futura del pajarillo que se casó ayer será triste, lamentablemente triste.

El pobre pajarillo no cantara más, y los pájarillos que no cantan, son muy tristes, y además a estos pájarillos no los quiere nadie.

Yo sé que no quiere nadie a los pájarillos que no cantan, zumbidos infinitos.

Y mi pajarillo ya no cantara más. La Naturaleza complicará su camino, y los años irán cayendo sobre su alma, y se pondrá viejo y feo. Y tendrá una hija que acaso sea otro pájaro de una casa de huéspedes, que pondrá su madre cuando su barriga sea lo suficiente abultada y su marido lo suficientemente apocado para dejarse zurrar.

Y cuando eso llegue, tal vez otro poeta fracasado se fume nueve cigarrillos seguidos y piense en alguna hora clavijante en la trivialidad de estos problemas fundamentales. Y acaso muy a su gusto se sature el espíritu de este vago ambiente de vida vulgar, de vida tranquila, y es más que probable que sobre esos minutos apacibles, ingenuos y amables, colete la protección de un madrigal.

Pobre pajarillo este pajarillo mío que ayer se casó y que ya no cantara. Acaso él no se dé cuenta de su transformación; pero yo, que no consuelo ya mis tristezas con sus cantares, he presentado la tragedia de su claudicación, he previsto la muerte del pájaro de su alma, y he cantado. ¿Qué sería de la poesía de las cosas sin poetas que la comprendieran?

El despertador ha vuelto a sonar ocho veces. Se ha interrumpido un instante la vibración plombea del silencio: D. Lorenza, madre actual del pajarillo de hoy, con voz llorosa, con esa voz pastosa de los que han llorado mucho, ha gritado desde el comedor:

—D. Evelín, D. Bernardo!

Yo he salido a cavar como todos los días, me he sentado en el sitio de siempre, en la misma mesa y he cogido mi servilleta y mi cubierto.

Frente a mí, D. Lorenza, con los ojos irritados, dormí inconscientemente, dejando caer las lágrimas sobre el plato, tragándose después lágrimas y comida tras la boca, desdobladas y temblorosas.

También ella siente esta tragedia vulgar, y llora. Siembargo, madiana ya no llora y la tragedia habrá pasado. Y pienso yo que mañana es cuando empieza la tragedia.

D. Lorenza no ha podido disimular su simpatía, que es la única que tiene.

## Como esa laguna clara...

de D. Angel García

Llegué a la laguna clara.

En la alta noche, de luna,

contemplaba en la laguna,

la redondez de su cara,

luminosa y suave,

luciente en las aguas muertas,

las flores recién abiertas,

que se miraban al espejo,

Arrojé al fondo un penón,

y de aquel fondo sereño,

se alzaron bloques de cieno,

en horrible confusión.

Antes de que yo llegara —me pensó con melancolia— se alzó la luna,

que se puso en el agua,

que se reflejó en la laguna clara.

Como esa laguna clara,

fue tu belleza.

Y yo, ansioso de placer,

llevé hasta tu fondo el mal.

Yo enturbié tu transparencia,

con mi impudor degradado,

y enlodé con mi pecado

tu immaculada conciencia.

Si el hombre no las manchará,

con su ansia de goce impía,

cuántas mujeres habrá

como ese laguna clara!

MIGUEL DE CASTRO.

CONSIGUEZ ESTO

Al ver la laguna bella,

que enturbia mi maldad

clame, sintiendo piedad

por ti, que fuiste como ella.

Si el hombre no las manchará,

con su ansia de goce impía,

cuántas mujeres habrá

como ese laguna clara!

RECUELDOS DEL VERANO

de D. Angel García

TORTILLA DE PATATAS

de D. Angel García

EN EL PROGRESO

RECUELDOS DEL VERANO

de D. Angel García

NOTAS DE SOCIEDAD

de D. Angel García

&lt;p

# INFORMACION DE EL PROGRESO POR TELEGRAFO

Madrid 20 a las 22:30

## De política

Francos Rodríguez

Llegó de Barcelona el gobernador de aquella provincia, Sr. Francos Rodríguez.

Conferenció a su llegada detenidamente con el ministro de la Gobernación Sr. Alba.

Cuando llegue a Madrid el conde de Romanones conferenciará también con él, y de esta conferencia se deducirá si Francos Rodríguez ha de volver o no a Barcelona.

En la conferencia del gobernador de Barcelona con el ministro de la Gobernación, el Sr. Francos hizo entrega al señor Alba de una interesante memoria en la que se hace detallada mención de los problemas sociales en Cataluña.

Parece que los datos de esta memoria se convertirán en disposiciones oficiales.

Villanueva

Llegó a Madrid el presidente del Congreso Sr. Villanueva.

Ruiz Jiménez

El ministro de Instrucción pública, que el día primero de octubre inaugurará en Jaén el curso académico, irá a Cartagena el día 10 del mismo mes para inaugurar también en aquel instituto el curso.

Conferencia

El Sr. Amós Salvador y el ministro de Fomento, Sr. Gasset, conferenciaron sobre la actualidad política.

Se ocuparon de la división del partido liberal.

Acordaron activar y multiplicar sus gestiones para conseguir la unión del partido.

Comisión gestora

Visitó a Gasset una comisión gestora de mejoras para la plaza de Melilla.

El ministro de Fomento prometió atender a los deseos justificados de los vecinos de aquella plaza y rogar a sus compañeros de Gobierno que se interesen por las mismas cuestiones en sus respectivos departamentos.

Combinación de gobernadores

Se recibieron noticias de San Sebastián dando cuenta de la firma de Gobernación.

En ella figura una combinación de gobernadores. Se nombran:

Para Logroño, el Sr. Fernández Vega.

Para Burgos, el Sr. Torrejón.

Para Almería, el Sr. García Plaza.

Para Soria, el Sr. Polo Lara.

Para Cáceres, D. Alfonso Rojas.

Y para León, el Sr. García Guerrero.

El viernes fue a tierra el jefe de la flota para saludar a las autoridades.

Los cruceros italianos «Flavio Gioia» y Amerigo Vespucci.

Realizan estos dos buques un viaje de instrucción que comenzó en julio último en el puerto de Spezia.

De allí salieron para Mahón, Gibraltar, Florta, Foyal, Las Palmas, Plymouth y Brest.

Este último puerto salieron para Vigo el 16 del actual.

Al fondear en Vigo el «Gloria», donde arrota su insignia el jefe de la flota, saludó a la plaza, con los 21 cañonazos de ordenanza.

Le costó la batería del Castro, con igual número de disparos.

El canonero «Dona María de Molina» salió con siete cañonazos a la insignia del jefe de la escadrilla, y le contestó con otros tantos el «Flavio Gioia».

Seguidamente fueron a bordo de mismo buque, el ayudante de plaza, capitán Sr. Velillo, Mézquita y un ayudante de la Comandancia de Marina.

También fueron a bordo el comandante del «Dona María de Molina» y el vice-consulado de Italia Sr. Tapia.

El viernes fue a tierra el jefe de la flota para saludar a las autoridades.

Los cruceros italianos estarán en Vigo cuatro días.

De Vigo irán a Cádiz y de Cádiz a Italia donde rendirán visite.

En la noche concibió el propósito de quitarse la vida y se apresuró a llevar a la práctica tan fatal resolución.

Cogió un revólver y se disparó un tiro en la frente.

Las habitaciones de la princesa Sofía estaban bastante apartadas y nadie se dio cuenta del suceso.

Como la mañana transcurrió sin que la princesa se levantase, por temor a que la ocurriese alguna novedad, se personaron en sus habitaciones varias personas de la familia.

Estas vieron entonces que la princesa se había suicidado.

La noticia del trágico fin ha causado en todas partes gran impresión.

Sofía de Sajonia-Weimar nació en Dusseldorf el 25 de julio de 1888.

Temía, por tanto, actualmente veinticinco años.

El hijo del banquero se contrabajaría fuera de Berlín tomando baños.

Ha sido avisado inmediatamente, y vendrá para asistir a los funerales de su malogrado amor.

En la mañana siguiente ha sido encontrada muerta en su alcoba.

Durante la noche concibió el propósito de quitarse la vida y se apresuró a llevar a la práctica tan fatal resolución.

Cogió un revólver y se disparó un tiro en la frente.

Las habitaciones de la princesa Sofía estaban bastante apartadas y nadie se dio cuenta del suceso.

Como la mañana transcurrió sin que la princesa se levantase, por temor a que la ocurriese alguna novedad, se personaron en sus habitaciones varias personas de la familia.

Estas vieron entonces que la princesa se había suicidado.

La noticia del trágico fin ha causado en todas partes gran impresión.

Sofía de Sajonia-Weimar nació en Dusseldorf el 25 de julio de 1888.

Temía, por tanto, actualmente veinticinco años.

El hijo del banquero se contrabajaría fuera de Berlín tomando baños.

Ha sido avisado inmediatamente, y vendrá para asistir a los funerales de su malogrado amor.

En la mañana siguiente ha sido encontrada muerta en su alcoba.

Durante la noche concibió el propósito de quitarse la vida y se apresuró a llevar a la práctica tan fatal resolución.

Cogió un revólver y se disparó un tiro en la frente.

Las habitaciones de la princesa Sofía estaban bastante apartadas y nadie se dio cuenta del suceso.

Como la mañana transcurrió sin que la princesa se levantase, por temor a que la ocurriese alguna novedad, se personaron en sus habitaciones varias personas de la familia.

Estas vieron entonces que la princesa se había suicidado.

La noticia del trágico fin ha causado en todas partes gran impresión.

Sofía de Sajonia-Weimar nació en Dusseldorf el 25 de julio de 1888.

Temía, por tanto, actualmente veinticinco años.

El hijo del banquero se contrabajaría fuera de Berlín tomando baños.

Ha sido avisado inmediatamente, y vendrá para asistir a los funerales de su malogrado amor.

En la mañana siguiente ha sido encontrada muerta en su alcoba.

Durante la noche concibió el propósito de quitarse la vida y se apresuró a llevar a la práctica tan fatal resolución.

Cogió un revólver y se disparó un tiro en la frente.

Las habitaciones de la princesa Sofía estaban bastante apartadas y nadie se dio cuenta del suceso.

Como la mañana transcurrió sin que la princesa se levantase, por temor a que la ocurriese alguna novedad, se personaron en sus habitaciones varias personas de la familia.

Estas vieron entonces que la princesa se había suicidado.

La noticia del trágico fin ha causado en todas partes gran impresión.

Sofía de Sajonia-Weimar nació en Dusseldorf el 25 de julio de 1888.

Temía, por tanto, actualmente veinticinco años.

El hijo del banquero se contrabajaría fuera de Berlín tomando baños.

Ha sido avisado inmediatamente, y vendrá para asistir a los funerales de su malogrado amor.

En la mañana siguiente ha sido encontrada muerta en su alcoba.

Durante la noche concibió el propósito de quitarse la vida y se apresuró a llevar a la práctica tan fatal resolución.

Cogió un revólver y se disparó un tiro en la frente.

Las habitaciones de la princesa Sofía estaban bastante apartadas y nadie se dio cuenta del suceso.

Como la mañana transcurrió sin que la princesa se levantase, por temor a que la ocurriese alguna novedad, se personaron en sus habitaciones varias personas de la familia.

Estas vieron entonces que la princesa se había suicidado.

La noticia del trágico fin ha causado en todas partes gran impresión.

Sofía de Sajonia-Weimar nació en Dusseldorf el 25 de julio de 1888.

Temía, por tanto, actualmente veinticinco años.

El hijo del banquero se contrabajaría fuera de Berlín tomando baños.

Ha sido avisado inmediatamente, y vendrá para asistir a los funerales de su malogrado amor.

En la mañana siguiente ha sido encontrada muerta en su alcoba.

Durante la noche concibió el propósito de quitarse la vida y se apresuró a llevar a la práctica tan fatal resolución.

Cogió un revólver y se disparó un tiro en la frente.

Las habitaciones de la princesa Sofía estaban bastante apartadas y nadie se dio cuenta del suceso.

Como la mañana transcurrió sin que la princesa se levantase, por temor a que la ocurriese alguna novedad, se personaron en sus habitaciones varias personas de la familia.

Estas vieron entonces que la princesa se había suicidado.

La noticia del trágico fin ha causado en todas partes gran impresión.

Sofía de Sajonia-Weimar nació en Dusseldorf el 25 de julio de 1888.

Temía, por tanto, actualmente veinticinco años.

El hijo del banquero se contrabajaría fuera de Berlín tomando baños.

Ha sido avisado inmediatamente, y vendrá para asistir a los funerales de su malogrado amor.

En la mañana siguiente ha sido encontrada muerta en su alcoba.

Durante la noche concibió el propósito de quitarse la vida y se apresuró a llevar a la práctica tan fatal resolución.

Cogió un revólver y se disparó un tiro en la frente.

Las habitaciones de la princesa Sofía estaban bastante apartadas y nadie se dio cuenta del suceso.

Como la mañana transcurrió sin que la princesa se levantase, por temor a que la ocurriese alguna novedad, se personaron en sus habitaciones varias personas de la familia.

Estas vieron entonces que la princesa se había suicidado.

La noticia del trágico fin ha causado en todas partes gran impresión.

Sofía de Sajonia-Weimar nació en Dusseldorf el 25 de julio de 1888.

Temía, por tanto, actualmente veinticinco años.

El hijo del banquero se contrabajaría fuera de Berlín tomando baños.

Ha sido avisado inmediatamente, y vendrá para asistir a los funerales de su malogrado amor.

En la mañana siguiente ha sido encontrada muerta en su alcoba.

Durante la noche concibió el propósito de quitarse la vida y se apresuró a llevar a la práctica tan fatal resolución.

Cogió un revólver y se disparó un tiro en la frente.

Las habitaciones de la princesa Sofía estaban bastante apartadas y nadie se dio cuenta del suceso.

Como la mañana transcurrió sin que la princesa se levantase, por temor a que la ocurriese alguna novedad, se personaron en sus habitaciones varias personas de la familia.

Estas vieron entonces que la princesa se había suicidado.

La noticia del trágico fin ha causado en todas partes gran impresión.

Sofía de Sajonia-Weimar nació en Dusseldorf el 25 de julio de 1888.

Temía, por tanto, actualmente veinticinco años.

El hijo del banquero se contrabajaría fuera de Berlín tomando baños.

Ha sido avisado inmediatamente, y vendrá para asistir a los funerales de su malogrado amor.

En la mañana siguiente ha sido encontrada muerta en su alcoba.

Durante la noche concibió el propósito de quitarse la vida y se apresuró a llevar a la práctica tan fatal resolución.

Cogió un revólver y se disparó un tiro en la frente.

Las habitaciones de la princesa Sofía estaban bastante apartadas y nadie se dio cuenta del suceso.

Como la mañana transcurrió sin que la princesa se levantase, por temor a que la ocurriese alguna novedad, se personaron en sus habitaciones varias personas de la familia.

Estas vieron entonces que la princesa se había suicidado.

La noticia del trágico fin ha causado en todas partes gran impresión.

Sofía de Sajonia-Weimar nació en Dusseldorf el 25 de julio de 1888.

# Banco Español del Río de la Plata

ESTABLECIDO EN 1886.

Casa matiz: BUENOS AIRES.

SUCURSALES: 57 en la República Argentina, además en Montevideo (República Oriental del Uruguay), en río Janeiro, Santos y San Paulo (Brasil), y en Europa: Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, París, San Sebastián, Valencia y Vigo.

Capital suscrito: 100.000.000'00 pesos mls. sean Ptas. oro. 94.481.090'00 43.436.172'23 3.311.346'00

Capital pagado: 220.000.000'00 207.858.398'00 95.559.578'90 7.284.961'20

Fondo de reserva y previsión al 30 de Junio de 1913

Prima a recibir sobre las acciones no liberadas.

OPERACIONES DEL BANCO.—Hace por cuenta propia y, por comisión de terceros, toda clase de operaciones bancarias. Además,

puede aceptar representaciones industriales y comerciales, consignaciones de mercaderías, todo género de comisiones de carácter comercial.

A en general todo negocio lícito.

Sucursal de Coruña: Real, 22, teléfono núm. 310.

Horas de oficina: de nueve a una y media, y de tres y media a cinco y media.

INTERESES QUE SE ABONAN

En cuenta corriente a la vista.

DEPÓSITOS a tres meses fijos.

» seis meses fijos.

» un año.

» mayor plazo.

En Caja de Ahorros, desde 25 pesetas hasta 5.000 pesetas, transcurridos 60 días.

Para esta clase de depósitos y a fin de fomentar el ahorro por acumulación de pequeñas cantidades, esta Sucursal tiene a disposición de sus clientes el servicio de *huchas* (alcancías), cuya entrega efectúa mediante un primer ingreso de siete pesetas.

Sobre las cantidades que, retiradas de la hucha (alcancia), se ingresa en cuenta—operación que puede realizarse en cualquier tiempo a voluntad del imponente, se abonan intereses al tipo indicado de 3 por 100 anual.

El imponente sólo podrá disponer del referido ingreso inicial de SIETE pesetas contra la devolución de la hucha (alcancia) que se le hubiese entregado.

Cajas de alquiler para la guarda de títulos, valores, documentos, alhajas, etc.

Se previene a los señores accionistas que, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 22 de los Estatutos, esta Sucursal admite los depósitos en custodia de acciones de este Banco, sin comisión ni gasto alguno para sus propietarios.

Calle Real, núm. 22. La Coruña

VENTA Se venden en Nadela 10 polílinos garañones y seis caballos padres, procedentes de acreditadas paradas, de edad desde dos años ocho y de talla de seis y media cuartas a siete y ocho dedos.

El que desee comprarlos ya juntos ya separados puede tratar con el dueño de la parada de Nadela.

Urge la venta.

Nuevo servicio de automóviles

De Ribadeo a Baamonde y viceversa, los días pares de cada mes.

PRECIOS

De Ribadeo a Mondóvedo, 3 ptas.

» a Villalba, 6 »

» a Baamonde, 8 »

Administración: En las cuatro calles, casa del Chaparro.

PEDRO FREIRE. Ribadeo

Regalo

Se hace de dos mil pesetas a quien prueba existe mejor clase de emulsión que la reconocida y acreditada marca registrada DOS PESCADOS.

Depositarios para España y extranjero: Iglesias y Compañía, Lugo.

VENTA Se hace de una casa situada en la calle del Obispo Aguirre, la primera que sigue al cine, con su patio, y huerta adyacente, por su parte trasera en la que existe un pozo de agua potable, y casetas dedicadas a taller.

Del precio y documentación enterará el procurador D. Angel Goy, en su despacho sito en la misma calle.

**DOS PESCADOS**

BARREIRO

## TALLER - DE - CONSTRUCCIÓN CREBOREDO Y TEJEIRO

EBANISTAS

Se construyen con esmero, economía y prontitud toda clase de retablos y todo lo concerniente a iglesias, como son: confesionarios, oratorios etc., etc. También se construyen toda clase de muebles de lujo tales como armarios de luna, despachos, comedores, dormitorios y todo lo que se refiere al ramo de construcción.

Se reforman toda clase de tapicerías tanto de cafés como de hoteles, y casas particulares. Esta es casa de seriedad y diligente en satisfacer a la clientela.

NO CONFUNDIRSE. Ruanueva, 12. LUGO

## Máquina de escribir UNDERWOOD

6 GRANDES PREMIOS - 8.000 Referencias en España



PÍDASE CÁTALOGO

4 GUILLERMO TRÚNIGER & C.º: Balmes, 7; Barcelona

En Lugo:

**DON JUAN VAZQUEZ**

Administrador de Loterías

Dositeo López Cedron

Procurador de los Tribunales y

Corredor de Comercio, trasla-

dó su despacho, Castelar, 2,

junto al Banco de España, local

que antes ocupaba D. Gerardo

Quintero

Se encarga de toda clase de

operaciones en dicho Estableci-

miento de Crédito.

Compra y venta de toda

clase de valores cotizables.

Castelar, 2. LUGO

Los brillantes amarillos parecen puris-

mos con los reflejos de la OSRAM.

CONCESSIONARIO PARA ESPAÑA

LEÓN ORNSTEIN-Madrid. Mariana Pineda,

De venta en Lugo: JOYERÍA DE MANSO

Se fabrica pan de peso constante de Coruña. Calidad superior. Desde hoy a 40 céntimos el kilo, por mayor, arroba 4'50 pesetas. Carbón de roble para braseros, superior a 2'50 pesetas el saco.

## ESCUELA PARTICULAR DE INSTRUCCIÓN MILITAR DE LUGO

Autorizada por el Excmo. Sr. Capitán general de la 8.ª Región

Empezará a funcionar en 1.º de Octubre próximo.

Queda abierta la matrícula.

Para informes al director de la misma: Capitán de Infantería, D. Ramón Lamela. Ruanueva, 19. LUGO.

De 4 a 5 de la tarde.

## Cirujano - Dentista A. PITA

Horas de consulta y operaciones: DE 9 A 12 Y DE 2 A 5

Los clientes de fuera de la localidad, deben pedir turno por correo para evitarse esperas innecesarias

Plaza de Sto. Domingo, 2. L.

**H. MANSO** Jesús García Gesto

Procurador de los Tribunales y Corredor de Comercio

Médico-Cirujano y Odontólogo

DENTISTA

Se encarga de la gestión de toda clase de asuntos relacionados con ambas profesiones.

Compra y venta de valores cotizables en Bolsa.

CASTELAR, 6. LUGO

Preparación de 1.ª enseñanza en sus tres grados, Bachillerato, Derecho, Comercio, Magisterio, Oposiciones a Escuelas, Correos, Telégrafos, Obras públicas, Ferrocarriles, Hacienda, Contabilidad, etc., etc.

Carrera militar conforme al nuevo plan de estudios.

Este centro se halla instalado en local de ex-

celentes condiciones pedagógicas e higiénicas, y en el centro de la población, dotado de profesorado de competencia reconocida, extremo

justificado con los últimos resultados obtenidos, y de material pedagógico moderno.

Plazas para el 1.º de Septiembre próximo, a cuyo efecto se halla abierta la matrícula.

Plazas para el 1.º de Septiembre próximo, a cuyo efecto se halla abierta la matrícula.

Alumnos internos, externos y medio pensionistas

Ruanueva, 19. Lugo

## COMPANIA MADRILENA DE URBANIZACIÓN

Fundadora de la CIUDAD LINEAL (1894)

Durante los 19 años de nuestra vida social han desaparecido más de treinta sociedades fundadas con más dinero, más personajes y más ruído que la nuestra. Ninguna nos ha igualado ni excedido en la publicación minuciosa de gastos y de ingresos. A medida que se extienden y que se consolidan los negocios de la Compañía ésta emite sus valores, todos ellos hipotecarios, a interés cada vez más bajo. En su consecuencia DESDE 1.º DE ENERO DE 1914 los NUEVOS suscriptores de libretas de nuestra Caja de Ahorros percibirán un poco menos de interés que los que suscribían las libretas antes del 31 de diciembre próximo.

Las personas que tengan intención de suscribir esta clase de valores aprovechen lo que resta de año.

la ocasión de hacerlo en

los días 15 y 16 de Enero.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

Los sucesivas renovaciones, si las desearen, serán al 7 por 100 de interés.

# Bazar Inglés

Real, 98.-La Coruña

Si vais a LA CORUÑA no dejéis de visitar el renombrado **Bazar Inglés** donde hallareis cuanto precisais casi todo regalado: Cabas desde 5 a 150 pesetas: Zapatos, garantizados, de 5 a 26 pesetas: Gorras inglesas de verano, a 2 pesetas: Sombreros de paja, a 3 pesetas e ingleses superiores, a 4'50: Magníficos y expléndidos baules de Camarote, Vieneses y de mimbre! Surtido completo en uguajes y vistosos recuerdos de La Coruña.

# Bazar Inglés

Real, 98.-La Coruña

## NELSON-LINE

Vapores rápidos al Río de la Plata

Salidas quincenales fijas para Montevideo y Buenos Aires

Autorizada por la Dirección general de Comunicaciones de España para la conducción de correspondencia.

Próximas salidas de la Coruña y Vigo, para Montevideo y Buenos Aires.

	De la Coruña	De Vigo
Highland Corrie	20 de Sept.	21 de Sept.
Highland Scot	6 de id.	7 de id.
Highland Pride	4 de Octubre	5 de Octubre
Highland Glend	23 de Agosto	24 de Agosto
Highland Brae	9 de Agosto	10 de Agosto

Precio del pasaje en 1.<sup>a</sup> clase, (tres categorías) Libras 18, 23 y 27

Precio del pasaje en 2.<sup>a</sup> clase, 12 libras (más los impuestos)

Precio del pasaje en 3.<sup>a</sup> clase, 23'10 pesetas (incluido impuestos de transporte)

Su porte de 7.000 toneladas y 15 millas de marcha, aseguran el viaje en diez y ocho días.

Estos vapores admiten también pasaje de 1.<sup>a</sup> y segunda clase, garantizando un buen trato. Llevan a bordo cocineros y camareros españoles.

Los pasajeros deberán presentarse la víspera de salida para retirar los billetes.

NOTA.—Las salidas de estos vapores son fijas el día anunciado.

Para informes y carga pueden dirigirse: en Vigo, a D. V. M. ESCALERA, y en la Coruña, a D. NICANDRO FARINA.

## GRAN BAZAR

— DE —

## LUENGO HERMANOS

— EN —

### Santiago de Galicia, Calderería, 54 y 56

Llama extraordinariamente la atención el elegante y variadísimo surtido que esta acreditada Casa acaba de ofrecer para la Estación de invierno en toda clase de tejidos, tanto para señora como para caballero.

Grandes novedades en confecciones de piel, felpa, sefaskuin, terciopelo y en paño, desde 30 pesetas en adelante.

Impermeables, chanclos, paraguas, y otra infinitud de artículos.

Si va V. a Santiago, visite la Casa Luengo Hermanos

# SANATORIO QUIRÚRGICO

## SANTIAGO DE GALICIA

### DIRECTORES

D. ANGEL BALTAZAR CORTÉS  
Médico de número del  
Gran Hospital

D. MANUEL VARELA RÁDIO  
Catedrático de Obstetricia  
y Ginecología  
de la Facultad de Medicina

Este Sanatorio, que responde en absoluto a las necesidades de la moderna Cirujía, se halla emplazado en el lugar más pintoresco y sano de Santiago, al lado del Paseo de la Herradura.

En él se practican toda clase de operaciones quirúrgicas, incluyendo también las del dominio de las especialidades, y es su mejor recomendación la extensa y afortunada práctica hospitalaria de sus Directores.

Las pensiones son de 15 y de 10 pesetas; y en su importe se incluyen además de la alimentación, los medicamentos, el material de curar, etc. La operación, o tratamiento equivalente, será objeto de un convenio aparte y anterior al ingreso del enfermo en el Establecimiento.

Para más informes, dirigirse a uno de los Directores.

Salidas de la CORUÑA cada dos lunes, y de VIGO al día siguiente para Río Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Valparaíso, y otros puertos del Pacífico hasta el Callao.

Próximas salidas: **Salida de La Coruña**

**Mañana Huanchac** 4 de Septiembre.

• Orita 8 de Septiembre.

• Oronsa 9 de Septiembre.

• Kemuna 22 de Septiembre.

• Victoria 23 de Septiembre.

• Junín 2 de Octubre.

• Orcoma 6 de Octubre.

• Esmerald 17 de Octubre.

• Junín 21 de Octubre.

• Orcoma 31 de Octubre.

Todos los gran tonelaje y de dos hélices.

Admiten pasajeros de 1.<sup>a</sup>, 2.<sup>a</sup>, 3.<sup>a</sup> y 4.<sup>a</sup> clases.

La conducción a bordo en lanchas de vapor de los pasajeros y de sus equipajes, es por cuenta de la Compañía.

Tienen alumbrado eléctrico en todos los departamentos, salones para Señoras, fumadores, bibliotecas, cuartos de baño, cármaras frigoríficas, banda de música y todos los adelantos.

Para el servicio de pasajeros de tercera clase se embarcan en La Coruña y Vigo camareros y cocineros españoles y las comidas son con-

dimentadas al estilo del país.

Agentes generales de la Compañía,

**SOBRINOS DE JOSÉ PASTOR**

Residencia en La Coruña: Plaza de María Pita, 6.<sup>a</sup> 19.

Dirección en Vigo: Velázquez Moreno.

De Bilbao a Montevideo.

De Bilbao a Montevideo.